

- 1 6 5 1 2 0 4 8 9

Nabídka na realizaci objednávky
č. 93/145110058

Smluvní strany	
Ministerstvo: Česká republika- Ministerstvo obrany Tychonova 1, 160 01 Praha 6 IČO: 601 62 694	Dodavatel: General Dynamics European Land Systems – Czech s.r.o. Náchodská 469/137, Horní Počernice Praha 9 IČO: 271 56 753
Jehož jménem jedná: Ing. Tomáš DVORÁČEK	Jehož jménem jedná: Ing. Juraj URBAN
Kontaktní osoba: Ing. Jiří Gottwald Telefon: [redacted]	Kontaktní osoba: Ing. Arnád Vrabel [redacted]
Požadovaná servisní činnost:	Provedení opravy KBVP PANDUR II 8x8 CZ, respektive oprava 1ks pozorovacího přístroje řidiče CDND-1 z tohoto vozidla, stanovení rozsahu opravy, potřeby ND po jednotlivých položkách včetně jejich nacenění, potřeby normohodin, ceny a termínu provedení opravy. V protokolu (zprávě) o opravě uvést i možné (pravděpodobné) příčiny vzniku poškození (závady) a doporučení k jejich předcházení (neopakování) v budoucnosti.
Identifikace a dislokace techniky	Označení: CDND-1 Výrobní číslo: 0715 VPZ: 302-66-74 (výr. č. podvozku vozidla: 335.20.01-015) Dislokace: VÚ 1824 Žatec
Označení uživatele techniky	VÚ/VZ: VÚ 1824 Žatec Adresa: Pražská, 438 01 Žatec
Zástupce uživatele techniky	Jméno: por. Mgr. Michal Olbert Telefon: [redacted] e-mail: [redacted]
Zástupce Ministerstva	Jméno: Ing. Luboš Stuchlý Telefon: [redacted] e-mail: [redacted]
Zástupce Dodavatele	Jméno: Richard Směja Telefon: [redacted] e-mail: [redacted]
Bližší popis provedení servisu:	<p>Podle „Objednávky – výzvy k podání nabídky č. 93/145110058“ podepsané ze strany Ministerstva dne 23.09.2016, předané Dodavateli dne 26. 09. 2016 (dále jen „Objednávka“) Ministerstvo požaduje provedení opravy (nikoliv pouhé defektace) výše specifikovaného přístroje CDND-1 z výše identifikovaného vozidla KBVP, přičemž v části „Bližší popis požadovaného servisu (popis vady, nefunkčnosti, její projevy apod.)“ uvádí následující:</p> <p>„Náhradní díly a ostatní materiál (vyjma spotřebního materiálu a provozních hmot), které byly na technice nahrazeny v rámci opravy Dodavatel nabídne uživateli ke zpětnému převzetí.</p> <p>Nefunkční noční větev přístroje - tmavé skvrny na stínítku“.</p> <p>Na základě „Objednávky – výzvy k podání nabídky č. 93/145110058“ Dodavatel dopravil výše specifikovaný přístroj CDND-1 k Opravci (Meopta Systems, s.r.o., Kabelkova 1, Pferov), kde zajistil provedení podrobné analýzy závad tohoto přístroje.</p>

Výsledky této analýzy jsou následující:

A) CDND-1 výr. č. 0715:

- **Zjištěné skutečnosti při defektaci:**
 - nerovnoměrné ostření noční větve
 - vadný MKZJO – skvrny na stínítku,
 - vymačkané těsnění hlavice přístroje,
 - staré provedení levého a pravého víka,
 - netěsní pojistkové pouzdro a čítač provozních hodin,
 - oděrky na optických vrstvách krycích skel hlavice a denní větve,
 - netěsnost ve tmelu krycího skla vstupního hranolu,
 - stopy po vlhkosti na kraji výstupního hranolu denní větve,
 - dodáno v kufříku bez příslušenství a bez průvodní dokumentace.

- **Příčina vady / závady přístroje:**
 - nefunkční ostření noční větve – nefunkčnost bloku elektromotoru;
 - vadný MKZJO – nedodržení pravidel provozu přístroje, poškození stínítka MKZJO vlivem intenzivního bodového světelného zdroje;
 - vymačkané těsnění hlavice – způsobeno vlivem času;
 - netěsnost krycího skla – poškození vlivem vnějšího prostředí a času, pravděpodobně mechanicky poškozeno;
 - vadné těsnění – poškození vlivem vnějšího prostředí a času.

- **Způsob, možnosti a podmínky odstranění závad/zjištění:**
 - Ostření – výměna bloku;
 - MKZJO – výměna;
 - pravé a levé víko – výměna (viz. ECP č. 4 a č. 37) – původní víka se již nevyrábí;
 - těsnění – výměna a oprava všech netěsností;

Poznámka:

- MKZJO = Mikrokanálový zesilovač jasu abrazu

Rozpis konkrétních položek materiálu (včetně jejich ocenění) a veškerých souvisejících nákladů na provedení opravy výše specifikovaného přístroje CDND-1 je uveden v Příloze č. 1 k této „Nabídce na realizaci objednávky č. 93/145110058“ (CENOVÝ ROZPAD).

Na základě výše uvedených výsledků defektace výše specifikovaného přístroje CDND-1 a v souladu s ustanovením čl. 4.2.2 rámcové smlouvy č. 145110058 Dodavatel nabízí realizovat požadovaný servis následovně:

1. **Oprava výše specifikovaného přístroje CDND-1 proběhne v provozovně Opravce (Meopta Systems, s.r.o., Kabelíkova 1, Přerov), a to v rozsahu odstranění výše uvedených závad, zjištěných v rámci defektace závad, provedené na základě podepsané „Objednávky – výzvy k podání nabídky č. 93/145110058“ – podle dokumentace: „Přístroj řidiče CDND-1 (05703433000000)“**

Při opravě výše specifikovaného přístroje CDND-1 budou Opravcem vyměněny díly uvedené v Příloze č. 1 k této Nabídce. K uvedeným dílům nebude dodávána jakákoliv průvodní nebo provozní dokumentace, ani jakékoliv výchozí revizní zprávy, nebo rovnocenné uznávané doklady dle čl. 5.3.4 Rámcové smlouvy č. 145110058.

2. Po ukončení opravy výše specifikovaného přístroje CDND-1 provede ZSOJ v provozovně Opravce státní ověřování jakosti u tohoto přístroje CDND-1, a to v rozsahu konečné kontroly dle Technických podmínek pro výrobu CDND-1 „TP-0184N-00112-06“ (blíže viz níže uvedený bod „Provedení SOJ“).
3. Následně Dodavatel zajistí přepravu opraveného výše specifikovaných přístroje CDND-1 z provozovny Opravce do sídla Dodavatele, odkud bude následně dopraven k uživateli techniky silami a prostředky mobilního technického týmu Dodavatele, kde bude předán výše uvedenému „Zástupci uživatele techniky“. Tímto bude poskytnutí servisu na základě této Nabídky považováno stranami za splněné, bude podepsán „Zápis o předání a převzetí techniky“ (dokládající předání a převzetí výše specifikovaného přístroje CDND-1 zpět uživateli techniky) a „Zápis o ukončení servisu“, čímž Dodavateli vznikne právo fakturovat za služby poskytnuté na základě této Nabídky.

Místo provedení servisu: Meopta Systems, s.r.o. (Kabelkova 1, Přerov);

Místo předání/převzetí techniky: VÚ 1824 Žatec;

Přepravu do/z místa předání techniky zabezpečí:

- z místa předání/převzetí techniky (od uživatele techniky) do sídla Dodavatele - mobilní technický tým Dodavatele;
- ze sídla Dodavatele do místa provedení servisu (opravy) - vozidlo zajištěné cestou Dodavatele;
- z místa provedení servisu (opravy) do sídla Dodavatele – vozidlo zajištěné cestou Dodavatele;
- ze sídla Dodavatele do místa předání/převzetí techniky (k uživateli techniky) - mobilní technický tým Dodavatele;

Servis provede:

GDELS-Czech s.r.o. s využitím kooperace GDELS-Steyr a Meopta Systems, s.r.o.

Provedení SOJ:

Po předání této Nabídky podepsané ze strany Ministerstva Dodavatelé, uzavře Dodavatel se společností Meopta Systems, s.r.o. (dále jen „Opravce“) objednávku / smlouvu o dílo na provedení opravy výše specifikovaného přístroje CDND-1, který se v současné době nachází u Opravce po provedení jeho defektace na základě „Objednávky-výzvy k podání nabídky č. 93/145110058“, podepsané ze strany Ministerstva dne 23. 09. 2016.

Dodavatel předá (zašle na e-mailové adresy zsoj.vop025@seznam.cz a stepanek.j@vop.cz) k zástupci Úřadu pro obrannou standardizaci katalogizaci a státní ověřování jakosti (dále jen „ZSOJ“) při VOP CZ s. p. kopii objednávky / smlouvy o dílo s Opravcem.

Opravce po ukončení opravy výše specifikovaného přístroje CDND-1 neprodleně oznámí písemně (e-mailem) k ZSOJ při VOP CZ s. p. ukončení prací na plnění objednávky / smlouvy o dílo s Dodavatelem a vyzve jej ke konečné kontrole 5 dnů před zahájením konečné kontroly (k tomu využije dříve poskytnutý formulář „Oznámení připravenosti ke konečné kontrole ZSOJ“). Po vzájemné dohodě mezi představiteli Opravce a ZSOJ lze tuto lhůtu zkrátit.

Po ukončení opravy výše specifikovaného přístroje CDND-1 bude umožněno ze strany Dodavatele i Opravce provedení státního ověřování jakosti dle zákona 309/2000 Sb. a dle Přílohy č. 5 Rámcové smlouvy č. 145110058 v provozovně Opravce v rozsahu „Konečná kontrola“ (dále jen „KK“) dle Technických podmínek pro výrobu CDND-1 „TP 0184N-00112-06“.

Pokud by byla při některé ze zkoušek prováděných v rámci KK zjištěna potřeba provedení dalších seřizovacích úkonů na předmětném přístroji CDND-1, tyto seřizovací úkony budou Opravcem provedeny a daná zkouška bude v souladu se stanoveným postupem zkoušky zopakována (v případě potřeby i několikrát), aniž by tato skutečnost byla považována za nedostatky na straně Dodavatele a/nebo Opravce, zjištěné při KK ve smyslu ustanovení § 29 zákona 309/2000 Sb.

Na základě dosažení vyhovujících výsledků ze zkoušek prováděných v rámci KK, respektive bezprostředně po ukončení konečné kontroly, při níž bude prokázán ve smyslu ustanovení § 27, odst. 2 zákona 309/2000 Sb. soulad s parametry stanovenými v dokumentaci pro daný typ pozorovacího přístroje (viz výše uvedený bod 1.), ZSOJ předá Dodavatelé prostřednictvím Opravce k opravenému přístroji CDND-1 (který byl předmětem KK v rámci SOJ) „Osvědčení o jakosti a kompletnosti“ (ve dvou originálních vyhotoveních).

Pokud bude SOJ provedeno v rozsahu a za výše uvedených podmínek, Dodavatel nebude vůči Ministerstvu uplatňovat jakékoliv další náklady vzniklé na straně Opravce v souvislosti s provedením SOJ v rámci realizace této Nabídky nad rámec nákladů již uvedených v cenovém rozpadu v Příloze č. 1 k této Nabídce.

V případě, že by však mělo dojít ke změně výše uvedeného rozsahu a podmínek provedení SOJ nikoliv z podnětu vzešlého ze strany Dodavatele nebo Opravce – Dodavatel si vyhrazuje právo na tyto změny reagovat adekvátním způsobem – například, nikoliv však výhradně:

- posunutím termínu pro plnění této Nabídky, aniž by to bylo považováno za prodlžení na straně Dodavatele a aniž by tím vzniklo Ministerstvu právo na smluvní pokutu a
- vyčíslením a vyúčtováním nákladů vzniklých Opravci v souvislosti s provedením SOJ vůči Ministerstvu (pokud by se tak Opravce rozhodnul).

Provedení katalogizace (pouze u dodávek náhradních dílů):

Nepožadováno / Nenabízeno

Datum zahájení/ukončení servisu:

- **Zahájení ihned po předání této Nabídky podepsané ze strany Ministerstva Dodavatelé;**

- Ukončení opravy - do 120 dnů od předání této Nabídky podepsané ze strany Ministerstva Dodavatelů;
- Dodání opraveného přístroje k uživateli techniky - do 130 dnů od předání této Nabídky podepsané ze strany Ministerstva Dodavatelů.

Poskytnutá záruka:

Ve smyslu ustanovení čl. 13 Rámcové smlouvy č. 145110058:

12 měsíců na provedenou práci v rámci opravy předmětného přístroje u Opravce,

24 měsíců na nové díly použité v rámci opravy předmětného přístroje u Opravce.

Nabídková cena:

Celkem bez DPH		400 425,60 Kč
DPH 21 %		84 089,38 Kč
Celkem s DPH		484 514,98 Kč

Slovy: „Čtyřistaosmdesátčtyřitisícepětsetčtrnáct a 98/100“ korun českých

Ceny bez DPH za jednotlivé druhy nákladů jsou cenami nejvýše přípustnými a nepřekročitelnými.

Ostatní informace, sdělení a požadavky Dodavatele:

Tato nabídka neřeší, kdo a kdy provede zpětnou montáž předmětného opraveného přístroje CDND-1 na vozidlo KBVP u uživatele techniky po jeho vrácení Zástupci uživatele techniky.

Plnění této Nabídky končí předáním opraveného přístroje CDND-1 Zástupci uživatele techniky.

Předmětný přístroj CDND-1 bude považován za přístroj řádně opravený po dosažení vyhovujících výsledků ze zkoušek provedených v rámci KK tohoto přístroje CDND-1, respektive po ukončení konečné kontroly tohoto přístroje CDND-1, při níž bude prokázán ve smyslu ustanovení § 27, odst. 2 zákona 309/2000 Sb. soulad s parametry stanovenými v dokumentaci pro daný typ pozorovacího přístroje, (viz výše uvedený bod 1. této Nabídky), o čemž bude ze strany ZSOJ vydáno „Osvědčení o jakosti a kompletnosti“.

V případě následného zjištění případných vad budou zúčastněné strany postupovat v souladu s Přílohou č. 7 („Záruční podmínky – směrnice pro reklamační řízení“) k Rámcové smlouvě č. 145110058, uzavřené mezi Ministerstvem obrany ČR a společností General Dynamics European Land Systems – Czech s.r.o. dne 11. listopadu 2014.

Tato „Nabídka na realizaci objednávky č. 83/145110058“ je platná do 31. října 2016.

Závěrečná ujednání:

Pro realizaci této „Nabídky na realizaci objednávky č. 93/145110058“ platí podmínky uvedené v rámcové smlouvě č. 145110058 uzavřené mezi Ministerstvem a Dodavatelem dne 11. listopadu 2014.

Tato „Nabídka na realizaci objednávky č. 93/145110058“ je vyhotovena ve dvou originálních výtiscích o 5 listech a jedné příloze o celkem 3 listech s tím, že každá ze smluvních stran obdrží jeden výtisk.


Příloha č. I – CENOVÝ ROZPAD - počet listů (stran) 3

Podepsáním této „Nabídky na realizaci objednávky č. 93/145110058“ Ministerstvem se stává tato Nabídka platná a dnem doručení podepsané Nabídky Dodavatel se stává tato Nabídka účinná.


V Praze dne 11. října 2016

V Praze dne 17. 10. 2016

GENERAL DYNAMICS EUROPEAN
LAND SYSTEMS - CZECH s.r.o.
Náchodská 469/137
19 - Horní Počernice
IČO: 227156753



za Dodavatele
Ing. Juraj URBAN



za Ministerstvo
Ing. Tomáš DVORÁČEK